



**BRITISH
FASHION
COUNCIL**



**MOU for stronger ties through exchanges and cooperation
among the Seoul Metropolitan Government, the Seoul Design
Foundation, and the British Fashion Council**

The Seoul Metropolitan Government (hereinafter "the SMG"), the Seoul Design Foundation (hereinafter "the SDF"), and the British Fashion Council (hereinafter "the BFC") hereby enter into a 'Memorandum of Understanding (hereinafter "MOU")' which hopes to enhance exchange and cooperation between the Seoul Metropolitan Government, the Seoul Design Foundation, and the British Fashion Council.' In doing so, all parties agree and hope to reinforce the friendly relations between Seoul and London, and where possible and appropriate shall they shall endeavor to share expertise in the following areas:

1. Exchange information on major fashion events at both cities
2. Offer talent exchange programs for designers in both cities
3. Share fashion-networks and information at both cities
4. Maintain a sustainable cooperative system, etc.

Each party acknowledge that they would like to establish a substantive, interactive relationship by participating in fashion events hosted by either party and by promoting such events.

Where agreed between the parties they shall support each other in understanding mutually relevant business operations and initiatives, collecting information, and researching various issues to share knowledge and policies pertaining to the fashion industries at each country.

Each party shall endeavor to promote exchange and cooperation between fashion-related organizations and groups at each city.

Each party shall comply with all laws and regulations enforced at each country and city in carrying out the above initiatives.

TWO original copies of this MOU with equivalent rights were prepared in Korean and English (ONE copy in each language). Both copies shall come into effect immediately upon signing on May 21, 2018, at London and shall run until such time as either party declares that it no longer wishes to participate in any such agreement.

IN WITNESS WHEREOF, the Parties hereto have executed this MOU in three counterparts, one copy for each Party.

May 21, 2018

**Seoul Design
Foundation (SDF)**


(Signature)
Jung, Kuho

Executive Director
of Seoul Fashion Week
(on behalf of

Choi, Kyung Ran
Chief Executive Officer)

**British Fashion
Council (BFC)**


(Signature)

Caroline Rush
Chief Executive Officer

**Seoul Metropolitan
Government (SMG)**


(Signature)

Kim, Tae Hee
Director General
of Economy

서울특별시, 서울디자인재단, 영국패션협회 간 교류·협력 강화를 위한 양해각서

서울특별시(이하 “서울시”), 서울디자인재단(이하 “SDF”)과 영국패션협회(이하 “BFC”)는 서울특별시, 서울디자인재단, 영국패션협회 간 교류·협력 강화를 위한 '양해각서'를 체결한다. 양해각서를 체결하여 서울시, 서울디자인재단, 영국패션협회는 서울과 런던 양 도시간의 우호 관계를 강화하기로 합의하며, 가능하고 적절한 경우 다음 분야에서 전문성을 공유하고자 노력한다.

1. 양 도시 주요 패션행사 정보 교류
2. 양 도시 디자이너 인재 교류 프로그램 제공
3. 양 도시 패션 관련 네트워크 및 정보 공유
4. 지속적인 협의 체계 유지 등

각 당사자는 상대 당사자가 주최하는 패션 행사에 참여하고, 해당 행사를 홍보함으로써 실질적 교류관계를 구축하고자 한다.

당사자들은 서로 간의 합의에 따라 각 당사국의 패션 산업에 관한 지식 및 정책을 공유하기 위해 상호 관련 업무 및 계획을 이해하고 정보를 수집하고 다양한 문제를 연구할 수 있도록 서로 지원한다.

각 당사자는 각 도시의 패션 관련 기관 및 단체 간의 교류 및 협력을 증진하기 위해 노력한다.

각 당사자는 상기 내용을 수행함에 있어 양국과 양도시에서 시행되는 모든 법률과 규정을 준수한다.

본 양해각서는 동등하게 한국어와 영어로 2부의 정본으로 작성되었다(각 언어당 1부). 이는 2018년 5월 21일 런던에서 서명하는 즉시 효력을 발생하며, 양 당사자 중 어느 한쪽이 해당 합의에 더 이상 관여하기를 원하지 않을 때까지 그 효력을 유지한다.

상기 내용에 대한 증거로서, 당사자들은 본 양해각서를 3부씩 작성하여 각자 1부씩 보관한다.

2018년 5월 21일



서울디자인재단
대표이사 최경란
(代) 서울패션워크 총감독
정구호



영국패션협회
회장
캐롤라인 러쉬



서울특별시
경제기획관
김태희